



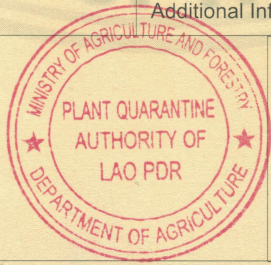
ສາທາລະນະລັດ ປະຊາທິປະໄຕ ປະຊາຊົນລາວ
 LAO PEOPLE'S DEMOCRATIC REPUBLIC
 ສັນຕິພາບ ເອກະລາດ ປະຊາທິປະໄຕ ເອກະພາບ ວັດທະນາຖາວອນ
 PEACE INDEPENDENCE DEMOCRACY UNITY PROSPERITY
 MINISTRY OF AGRICULTURE AND FORESTRY
 DEPARTMENT OF AGRICULTURE

ORIGINAL

ໃບຢັ້ງຢືນ ສຸຂານາໄມພືດ
PHYTOSANITARY CERTIFICATE

No. 000053/16/0001

ຈາກ: FROM: The National Plant Protection Organization of LAO PEOPLE'S DEMOCRATIC REPUBLIC		ເຖິງ: TO: The National Plant Protection Organization(s) of THAILAND	
I. ປະເພດສິນຄ້າ / DESCRIPTION OF CONSIGNMENT			
ຊື່ ແລະ ທີ່ຢູ່ ຂອງ ຜູ້ສົ່ງອອກ Name and address of exporter		ຊື່ ແລະ ທີ່ຢູ່ ຂອງ ຜູ້ຮັບ Declared name and address of consignee	
LAO MUNTHONG IMPORT-EXPORT CO.,LTD NUMHEE VILLAGE, MEUN DISTRICT VIENTIANE PROVINCE, LAO PDR		JIANGPHANITH 265/4, MOO.1, CHIANGKHAN VILLAGE, CHIANGKHAN DISTRICT, LOEI PROVINCE, THAILAND.	
ຈຳນວນ ແລະ ລັກສະນະການຫຸ້ມຫໍ່ Number and description of packages		ເຄື່ອງໝາຍທີ່ຕັ້ງ Distinguishing marks	
ONE TRUCK OF GREEN BANANA		NIL	
ແຫຼ່ງທີ່ມາ ຂອງ ສິນຄ້າ Place of origin	ວິທີການຂົນສົ່ງ Declared means of conveyance	ຈຸດແຈ້ງ ການນຳເຂົ້າ Declared point of entry	
LAO PEOPLE'S DEMOCRATIC REPUBLIC	BY ROAD	CHIENGKHAN	
ຊື່ ຂອງ ສິນຄ້າ ແລະ ຈຳນວນທີ່ແຈ້ງ Name of product and quantity declared		ຊື່ວິທະຍາສາດ ຂອງ ພືດ Botanical name of plants	
GREEN BANANA G.W: 20,000.00 KG(S) N.W: 20,000.00 KG(S)		<i>Musa spp,</i>	
<p>ອ້າງຢັ້ງຢືນວ່າ ພືດ ແລະ ຜະລິດຕະພັນພືດ ຫຼື ວັດຖຸອື່ນໆ ຂອງ ທີ່ກ່າວມາ ໄດ້ຜ່ານການກວດກາ ແລະ ພິພາກສາ ສັດຕູພືດຕ້ອງຫ້າມ ແລະ ສັດຕູພືດອື່ນໆ ທີ່ເປັນອັນຕະລາຍ ຊຶ່ງສອດຄ່ອງກັບ ສະບັບການປ້ອງກັນພືດ ຂອງ ປະເທດ ທີ່ນຳເຂົ້າ.</p> <p>This is to certify that the plant and plant products or other regulated articles described herein have been inspected and/or tested according to appropriate official procedures and are considered to be free from the quarantine pests specified by the importing contracting party and to conform with the current phytosanitary requirements of the importing contracting party, including those for regulated non-quarantine pest.</p>			
II. ແຈ້ງເພີ່ມເຕີມ(ຖ້າມີ)/ ADDITIONAL DECLARATION			
Refer to import permit No. 392/2559, Date 25 Jan 2559			
III. ການເຮັດຄວາມສະອາດ ແລະ ການຂ້າເຊື້ອ/ DISINFESTATION AND/OR DISINFECTION TREATMENT			
ວັນທີ ເຮັດຄວາມສະອາດຂ້າເຊື້ອ Treatment Date:	NIL	ວິທີເຮັດຄວາມສະອາດຂ້າເຊື້ອ Treatment:	NIL
ສານເຄມີ (ສ່ວນປະກອບທີ່ອອກລິດ) Chemical (Active ingredients):	NIL	ໄລຍະເວລາ ແລະ ອຸນຫະພູມ Duration & temperature:	NIL
ຄວາມເຂັ້ມຂຸ້ນ Concentration:	NIL	ຂໍ້ມູນເພີ່ມເຕີມ Additional Information:	NIL
ວັນທີ ກວດກາ Date Inspected:	25-MAR-2016	ຊື່ ແລະ ລາຍເຊັນເຈົ້າໜ້າທີ່ປ້ອງກັນພືດ Name and Signature of Authorized Officer	
ວັນທີ ອອກໃບຢັ້ງຢືນ Date Issued:	29-MAR-2016		
ສະຖານທີ່ ອອກໃບຢັ້ງຢືນ Place of Issued:	DEPARTMENT OF AGRICULTURE		



CHANTHA THIPPHAVONGPHANH
DEPUTY DIRECTOR GENERAL

No 035225